



Bedienungsanleitung

Luftentfeuchter 1 kg

Art.Nr. 71115

1. SICHERHEITSHINWEISE

Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung während der Lebenszeit des Produktes für Fragen auf und händigen Sie sie bei Weitergabe des Produktes an Dritte ebenfalls mit aus. Machen Sie die Anleitung auch für Dritte zugänglich. Die Gebrauchsanweisung ist Bestandteil des Produktes.

Das Produkt ist nicht für den gewerblichen und kommerziellen Bereich bestimmt. Missbräuchlicher und nicht anwendungsorientierter Einsatz muss vermieden werden.

Lassen Sie das Produkt nicht in Kinderhände gelangen. Beaufsichtigen Sie Kinder, dass sie nicht mit dem Produkt spielen.

Durch Überhitzung (in Mikrowelle/Backofen) könnte das Produkt beschädigt werden.

2. BEDIENUNG

2.1 Anwendung im Auto

Positionieren Sie den Beutel nur an Stellen, an denen der Beutel nicht unter die Pedale rutschen kann oder Sie beim Fahren hindert oder ablenkt.

Die Oberflächen des Entfeuchters können bei Kontakt mit anderen Materialien Feuchtigkeit übertragen. Bitte achten Sie darauf, dass die Oberflächen und die seitlichen Ränder frei liegen, da empfindliche Materialien, wie z. B. Leder, bei direktem Kontakt beschädigt werden könnten.

2.2. Trocknen in der Mikrowelle

Erwärmen Sie das Produkt 3 Minuten lang mit einer Leistung von maximal 600 Watt in der Mikrowelle.

Nehmen Sie es heraus und schütteln Sie es.

Lassen Sie es an einem trockenen Platz auf Raumtemperatur abkühlen.

Erwärmen Sie das Produkt nochmal 3 Minuten lang bei gleicher Leistung.

2.3. Trocknen im Backofen

Erwärmen Sie das Produkt 6 Minuten lang auf einem Backofenblech bei einer Temperatur von 100 °C max.

Technische Änderungen vorbehalten. Alle Angaben ohne Gewähr!



Hans Pfefferkorn Vertriebsgesellschaft mbH

Hamelner Str. 53

37619 Bodenwerder

E-Mail qs@hp-autozubehoer.de

GB



Instruction manual

Dehumidifier 1 kg

Item no. 71115

1. SAFETY INSTRUCTIONS

Keep the instructions for use for the lifetime of the product for questions and hand them over when passing the product on to third parties. Make the instructions available to third parties.

The instructions for use are an integral part of the product.

The product is not intended for commercial use. Misuse and non-application-oriented use must be avoided.

Do not allow the product to fall into the hands of children. Ensure that children do not play with the product.

Overheating (in microwave/oven) may damage the product.

2. OPERATION

2.1 Application in the car

Position the bag only in places where the bag cannot slip under the pedals or prevent or distract you from driving.

The surfaces of the dehumidifier can transfer moisture on contact with other materials. Please ensure that the surfaces and lateral edges are exposed, as sensitive materials such as leather may be damaged by direct contact.

2.2 Microwave drying

Heat the product in the microwave for 3 minutes with a maximum output of 600 watts.

Take it out and shake it.

Let it cool down to room temperature in a dry place.

Heat the product again for 3 minutes at the same power.

2.3 Oven drying

Heat the product for 6 minutes on a baking tray at a temperature of approx. 100 °C max.

We reserve the right to make technical changes. All data without guarantee!



Hans Pfefferkorn Vertriebsgesellschaft mbH

Hamelner Str. 53

37619 Bodenwerder

E-Mail qs@hp-autozubehoer.de

FR



Manuel d'utilisation

Déshumidificateur 1 kg

N° d'article 71115

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Conservez le mode d'emploi pendant toute la durée de vie du produit pour les questions et remettez-le lors de la transmission du produit à des tiers. Mettre les instructions à la disposition de tiers. Le mode d'emploi fait partie intégrante du produit.

Le produit n'est pas destiné à un usage commercial. Il convient d'éviter toute mauvaise utilisation et toute utilisation non orientée vers l'application.

Ne pas laisser le produit tomber entre les mains d'enfants. S'assurer que les enfants ne jouent pas avec le produit.

La surchauffe (au four à micro-ondes ou au four) peut endommager le produit.

2. FONCTIONNEMENT

2.1 Utilisation en voiture

Placez le sac uniquement à des endroits où il ne peut pas glisser sous les pédales ou vous empêcher ou vous distraire de la conduite.

Les surfaces du déshumidificateur peuvent transférer l'humidité au contact d'autres matériaux. Veillez à ce que les surfaces et les bords latéraux soient exposés, car les matériaux sensibles tels que le cuir peuvent être endommagés par contact direct.

2.2 Séchage par micro-ondes

Chauffer le produit au micro-ondes pendant 3 minutes avec une puissance maximale de 600 watts.

Enlevez-le et secouez-le.

Laisser refroidir à température ambiante dans un endroit sec.

Réchauffer le produit pendant 3 minutes à la même puissance.

2.3 Séchage au four

Chauffer le produit pendant 6 minutes sur une plaque de cuisson à une température 100 °C max.

Sous réserve de modifications techniques. Toutes les données sans garantie !



Hans Pfefferkorn Vertriebsgesellschaft mbH

Hamelner Str. 53

37619 Bodenwerder

E-Mail qs@hp-autozubehoer.de

IT



Manuale di istruzioni

Deumidificatore 1 kg

Voce n. 71115

1. ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Conservare le istruzioni per l'uso per tutta la durata di vita del prodotto per eventuali domande e consegnarle quando il prodotto viene consegnato a terzi. Mettere a disposizione di terzi le istruzioni per l'uso. Le istruzioni per l'uso sono parte integrante del prodotto.

Il prodotto non è destinato ad un uso commerciale. Evitare un uso improprio e non orientato all'applicazione.

Non lasciare che il prodotto cada nelle mani dei bambini. Assicurarsi che i bambini non giochino con il prodotto.

Il surriscaldamento (in microonde/forno) può danneggiare il prodotto.

2. 2. FUNZIONAMENTO

2.1 Applicazione in auto

Posizionare la borsa solo in luoghi in cui la borsa non possa scivolare sotto i pedali o impedire o distrarre dalla guida.

Le superfici del deumidificatore possono trasferire l'umidità al contatto con altri materiali. Assicurarsi che le superfici e i bordi laterali siano esposti, poiché materiali sensibili come la pelle possono essere danneggiati dal contatto diretto.

2.2 Asciugatura a microonde

Riscaldare il prodotto nel microonde per 3 minuti con una potenza massima di 600 watt.

Toglierlo e scuoterlo.

Lasciare raffreddare a temperatura ambiente in luogo asciutto.

Riscaldare nuovamente il prodotto per 3 minuti alla stessa potenza.

2.3 Essiccazione al forno

Riscaldare il prodotto per 6 minuti su una teglia ad una temperatura di 100 °C max.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche tecniche. Tutti i dati senza garanzia!



Hans Pfefferkorn Vertriebsgesellschaft mbH

Hamelner Str. 53

37619 Bodenwerder

E-Mail qs@hp-autozubehoer.de

ES



Manual de instrucciones

Deshumidificador 1 kg

Cod. 71115

1. INDICACIONES DE SEGURIDAD

Conserve las instrucciones de uso durante toda la vida útil del producto en caso de duda y entréguelas en el momento de la entrega del producto a terceros. Poner las instrucciones a disposición de terceros. Las instrucciones de uso son parte integrante del producto.

El producto no está destinado a uso comercial. Debe evitarse el uso indebido y el uso no orientado a la aplicación.

No permita que el producto caiga en manos de niños. Asegúrese de que los niños no jueguen con el producto.

El sobrecalentamiento (en el microondas/horno) puede dañar el producto.

2. OPERACIÓN

2.1 Aplicación en el vehículo

Coloque la bolsa sólo en lugares donde la bolsa no pueda deslizarse por debajo de los pedales ni impedir o distraer la conducción.

Las superficies del deshumidificador pueden transmitir la humedad en contacto con otros materiales. Asegúrese de que las superficies y los bordes laterales queden al descubierto, ya que los materiales sensibles, como el cuero, pueden resultar dañados por el contacto directo.

2.2 Secado por microondas

Calentar el producto en el microondas durante 3 minutos con una potencia máxima de 600 vatios.

Sácalo y sacúdelo.

Deje que se enfríe a temperatura ambiente en un lugar seco.

Calentar el producto de nuevo durante 3 minutos a la misma potencia.

2.3 Secado al horno

Calentar el producto de 6 minutos en una bandeja de horno a una temperatura de 100 °C max.

Nos reservamos el derecho de hacer cambios técnicos. Todos los datos sin garantía!



Hans Pfefferkorn Vertriebsgesellschaft mbH

Hamelner Str. 53

37619 Bodenwerder

E-Mail qs@hp-autozubehoer.de